



Stand vom 14.06.2021

**Postanschrift:**

Bundesamt für Gesundheit  
Direktionsbereich Verbraucherschutz  
Abteilung Strahlenschutz

3003 Bern

## Zuständigkeiten im Fachbereich Medizinische Röntgenanlagen, Therapieanlagen

**- Sektionsleitung (Co-Leitung)**

Sektion Strahlentherapie und medizinische Diagnostik (STD):

Ph. Trueb (Co-Leiter)	Tel. 058 462 96 08	Fax 058 462 83 83
R. Treier (Co-Leiter)	Tel. 058 462 96 05	Fax 058 462 83 83

**- Allgemeine Auskünfte und administrative Fragen:**

Koordinationsstelle Bewilligungen	Tel. 058 462 96 14	Fax 058 462 83 83
--------------------------------------	--------------------	-------------------

**- Technische Fragen** (geographische Zuteilung der bewilligten Betriebe):

<b>Standortkanton des Umgangs</b>	<b>Sachbearbeiter /-in e-Mail</b>	<b>Tel.</b>	<b>Fax</b>
AI / AR / BL / GL / NW / SH / UR / TI	<b>J. Berg</b> jeanne.berg@bag.admin.ch	058 462 96 04	058 462 83 83
VD1 <sup>2</sup> / ZH-Stadt	<b>B. Ott</b> barbara.ott@bag.admin.ch	058 462 95 72	058 462 83 83
LU / SO / SZ / ZG / ZH-Land	<b>Th. Theiler</b> thomas.theiler@bag.admin.ch	058 463 28 28	058 462 83 83
AG / GR / OW / SG / VS	<b>R. Treier</b> reto.treier@bag.admin.ch	058 462 96 05	058 462 83 83
BS / BE Mittelland <sup>1</sup> / BE Oberland <sup>1</sup> / BE Seeland <sup>1</sup> / BE Stadt <sup>1</sup> / BE Inselspital <sup>1</sup>	<b>Ph. Trueb</b> philipp.trueb@bag.admin.ch	058 462 96 08	058 462 83 83
FR / GE / JU / NE / TG / VD2 <sup>2</sup>	<b>L. Ulrich</b> leonie.ulrich@bag.admin.ch	058 463 05 29	058 462 83 83

<sup>1</sup>Aufteilung des Kt. Bern: - Bern Stadt PLZ 3000 – 3027  
- Bern Mittelland PLZ 3032 – 3555 und 4536 – 4952  
- Bern Seeland (inkl. Berner Jura) PLZ 2500 – 2740  
- Bern Oberland PLZ 3600 – 3862 und 6083  
- Bern Inselspital Bewilligungsnummern BE-0284.xx.

<sup>2</sup>Aufteilung des Kt. Waadt: VD1: Morges, Lausanne, Lavaux, Riviera, Aigle PLZ 1000 – 1110 und 1661 – 1892  
VD2: Broye, Gros-de-Vaud, Jura Vaudois,  
Nyon, Pays d'Enhaut PLZ 1111 – 1660